



新闻信札

总第十卷
第四期
二零一七年四月出版

责任编辑: 邓云平

主编: 刘红梅
编委: 汪尔佳
陈敏
彭静
邓云平
刘汉武

请带上您的作品, 携着您的初心, 在校
友艺苑一同追忆、书怀、畅想!

投稿请致 tongjinews@gmail.com

或[天涯同济人](#)微信群



CONTENTS

本期目录

❖ 母校及总会新闻

- | | |
|---|------|
| ✚ 同济医学院院庆公告 | 同济医办 |
| ✚ 同济医学院海外校友总会领导组成与董事会成员 | 向惠云 |
| ✚ 关于建立“海外同济”微信公众号的通知 | 向惠云 |
| ✚ 同济医学院海外校友总会 2017 年 6 月 17 日 Boston 校友联谊公告 | 向惠云 |
| ✚ 同济医学院海外校友总会邀请海外校友报名参加 2017 年
同济医学院 110 年院庆海外校友总会特别推荐专家讲座 | 向惠云 |

❖ 记忆永恒

- | | |
|--------------------|-----|
| ✚ 回忆与渡边纯夫相处的日子 | 汪先恩 |
| ✚ 回忆在同济医学院五年的研究生岁月 | 戴水平 |

❖ 艺苑漫步

- | | |
|----------------|---------|
| ✚ 情人节遇见安德烈·波切利 | 若 敏 |
| ✚ 浓浓的乡愁 | 吴晓波 |
| ✚ 紫薯玫瑰花的诱惑 | 若 敏 |
| ✚ 春的问候 | 陆 芸 |
| ✚ 和“故人赠我一枝梅” | 蒋吴蓉 戴水平 |
| ✚ 她在瑞士乡间开客栈 | 王 寅 |

❖ 校友风采

- | | |
|-------------------------------|-----|
| ✚ 哥伦比亚大学李国华教授：帮助自闭症儿童学会游泳至关重要 | 汪尔佳 |
| ✚ 校庆之时写给母校同济医学院的建议 | 吴晓波 |

❖ 校史春秋

- | | |
|-------------------------|-----|
| ✚ 同济大学医学院及附属医院内迁武汉纪事-转载 | 马先松 |
|-------------------------|-----|

母校及总会新闻



1907-2017 | 华中科大同济医学院 110 周年院庆公告

2017 年 5 月 20 日，华中科技大学同济医学院 110 周年华诞将至。在此，我们谨向长期以来关心、支持和帮助同济医学院改革、建设和发展的各级领导、历届校友及社会各界朋友致以崇高敬意和诚挚感谢！

110 年前，同济医学院起航于德国医师宝隆博士在上海创办的德文医学堂。其后，历经国立同济大学医学院、中南同济医学院、武汉医学院、同济医科大学、现今华中科技大学同济医学院等发展阶段，不断演进成长。

回溯过往，同济医学院虽几经搬迁，却始终与人民同呼吸，与时代共进步，迭遭困厄犹勇往直前，历经艰难而初心不改。在长达一个世纪又十年的办学历程中，一代代同济人以悬壶济世、兴学育人为己任，拼搏奋进，积淀了“团结、严谨、求实、奋进”的优良传统，铸就了“同舟共济、开拓创新”的精神品质。

历代同济人始终坚持人才培养、尚德精医这一根本遵循，同心协力，和衷共济，薪火相传，在 110 年的办学历程中，取得了辉煌的办学成就，为国家培养了 8 万余名医药卫生人才，涌现出一大批海内外杰出校友。学院由初创时的一个医学专业，发展为拥有 7 个院、系、所及 9 个临床学院（直属附属医院）、13 个本科专业、9 个国家重点学科的集医学人才培养、科学研究和医疗服务为一体的国内外知名的医学院，形成了专业特色鲜明、医学背景浓郁、办学优势突出的崭新格局。

我们将以 110 周年院庆为契机，以“同舟共济，追求卓越”为主题，遵循“务实俭朴、规模适度”原则，开展系列活动，展示成就、传承文化、凝心聚力、促进发展。诚邀海内外嘉宾和广大校友相聚我院，同襄盛典，共展宏图！

特此公告，尚祈周知。

华中科技大学同济医学院

2017 年 2 月 17 日

联系电话：027-83692835、027-83692815、027-83692831

电子信箱：tj110@mails.tjmu.edu.cn



同济医学院海外校友总会

核心领导组成与董事会成员

核心领导组成员

主席: Henry Xiang (向惠云)
前主席: Erjia Wang (汪尔佳)
副主席
财务组: Jenny Zhang (张政)
出版组: Huaxiang Xia (夏华向)
会员组: Zhiyong Hong (洪志勇)

微信/网络组: Ce Wang (汪策)
学术组: Gangjian Qin (覃刚健), Bing Wang (王冰)
对外联系: Xiaoyin Yang (杨晓婴), Xia Bu (卜夏)
欧洲区副主席: Song Rong (容松)
亚洲区副主席: (Xianen Wang) 汪先恩
澳洲/新西兰副主席: (Zhen Zhang) 张震

董事会成员

董事长: Henry Liu (刘恒意)
董事: Jing Deng (邓京), Ke-Qin Hu (胡克勤), Zhiwei Lai (赖志伟), Baihan Li (李百涵), Gary Lu (卢刚), Jing Peng (彭静), Sijiu Shen (沈四九), Dale Tang (唐大春), Jiamin Teng (滕嘉敏), Erjia Wang (汪尔佳), Lanjing Zhang (张澜静), Xiaojing Zhang (张晓静)

敬请关注“海外同济”微信公众号

亲爱的同济海外校友，海外同济的微信公众号 ([WeChat ID: TJMCOAA](https://www.wechat.com/p/WeChat_ID:TJMCOAA)) 在广大同仁的支持和期待下已经建立运作起来了，她是除电子邮件，微信，新闻信札之外的另一个同济医学院海外校友总会的重要通知与文献发布渠道，请大家关注这一崭新的资讯平台。



同济医学院海外校友总会 2017 年 6 月 17 日 Boston 校友联谊公告

(2017 年 2 月 24 日向惠云主席签发)

1. 经与 Boston 校友分会主要骨干、前主席卢刚和汪尔佳充分的讨论与协商，并与董事会主席刘恒意及同济医学院沟通后，同济医学院海外校友总会核心领导层讨论通过，同济医学院海外校友总会决定在 Boston 举办一场同济医学院 110 院庆海外校友联谊活动。本次联谊活动以回顾同济医学院海外校友总会发展历程及校友如何增进联系、协同发展及增强与母校的合作与交流为主题。

2. Boston 联谊定性为同济医学院海外校友总会举办活动之一，委托 Boston 地区校友分会具体执行。

3. 活动时间定为 2017 年 6 月 16 日（星期五）及 17 日（星期六）。预计参加活动人数 80-100 人。

4. 为保证此活动顺利进行，特设该活动筹备小组，小组成员及具体分工如下：

组长：向惠云（全盘统筹包括与核心领导，董事会及母校同济医学院沟通协商）

副组长：卜夏（节目制定与执行），卢刚（Fundraising），汪尔佳（总协调）

组员：覃刚健，王冰，张澜静，王钢，李欢成，汪策，张克明，杨晓婴，张政，蒋放

活动规划/后勤组：卜夏，李欢成，张克明，覃刚健，张澜静，王冰（制定会议流程及主持人，负责会场，注册报道与后勤）

邀请组：卢刚，汪尔佳（负责邀请演讲嘉宾）

宣传组：王钢，汪策，杨晓婴，蒋放（负责对外宣传，制作微信、宣传册（5 月 5 日前完成），此册包含各地校友庆祝信息）

财务组：卢刚，向惠云，汪尔佳，张政

5. 活动讲员由大家推荐，筹备小组集体决定。讲员的演讲主题应以大众话题为主，充分考虑海外校友广泛的专业领域与不同的职业背景，尽量减少专业化很强的纯学术演讲。

6. 邀请所有前任主席及所有董事会成员，感谢他们为同济医学院海外校友总会的建立、发展与壮大所做出的贡献，并为校友总会将来的发展与壮大献计献策。

7. 向惠云与同济医学院及时沟通，协调双方的 110 年校庆活动，并为双方的校庆活动寻求合适的祝贺方式。

希望筹备小组成员通力协作，世界各地同济医学院海外校友大力支持，努力把这次活动办成高质量的盛会。



同济医学院海外校友总会邀请海外校友 报名参加 2017 年同济医学院 110 年院庆 海外校友总会特别推荐专家讲座

同济医学院海外校友在世界各地有一大批在科学研究、临床医疗、药物研发及公共卫生服务领域的卓越人才，为了配合同济医学院定于 2017 年 5 月 20 日的 110 年院庆，同济医学院海外校友总会计划组织协调海外校友回武汉参加同济医学院院庆与学术交流的活动，特邀请有计划回国的海外校友把您的回国计划在 3 月 15 日以前发给同济医学院海外校友学术组副主席覃刚健（微信：GangjianQin，邮箱：gqin@uab.edu）、王冰（微信：wxid_i3e8gkghf5m812，邮箱：bingwang@pitt.edu）或主席向惠云（微信：Huiyunohio，邮箱：xiang.30@osu.edu）

学术讲座性质：同济医学院 110 年院庆海外校友总会特别推荐专家讲座

讲座地点：

华中科技大学同济医学院（主会场）	华中科技大学同济医学院附属武汉儿童医院（分会场）
华中科技大学同济医学院附属协和医院（分会场）	华中科技大学同济医学院附属武汉中西医结合医院（分会场）
华中科技大学同济医学院附属同济医院（分会场）	

讲座时间：2017 年 5 月 17 日- 23 日之间（2017 年 5 月 19 - 20 日为院庆活动主日）

讲员报名：同济医学院海外校友总会校友自愿报名，提供演讲题目，专业（临床，公卫，基础其它），计划到达武汉时间，离开武汉时间。申请者一般应担任大学副教授及以上职位或其他机构相应职位。

讲员选取方式：收到海外校友报名以后，同济医学院海外校友总会学术委员会与主席对材料进行汇总，与同济医学院协商安排讲座最终人选与讲座时间/地点。官方邀请函由同济医学院海外校友总会会同同济医学院发出。



讲座形式：每位讲员预计 15 - 20 分钟（包括提问时间），以便安排最多校友学术讲座。每一位讲员都有大幅学术交流讲员告示（会注明是同济医学院 110 年院庆海外校友总会特别推荐专家讲座），争取每一场学术交流由一名有经验的海外校友担任主持。

讲员费用： A) 所有被选讲员会按中国国家有关标准付给讲课费用
B) 讲员国际旅费自理，同济医学院负责落地武汉后的住宿与接待

讲员介绍与宣传：每场除学术讲座都会有学术交流讲员告示外，讲员信息会收入“同济医学院海外校友风采录”，在同济医学院 110 年院庆网站、海外同济公众微信号、及同济医学院海外校友总会《新闻信札》发表。

记忆永恒

与渡边纯夫先生相处的日子

汪先恩

初见沿街沿河的烂漫樱花，感叹花海的壮观，时间长了便体会这壮观背后淡淡的忧伤。人生很多事如樱花，积攒多时，灿烂几天，悄然落散。珍惜当下，这便是樱花文化。日本的上学与工作年度以樱花为准，4月1日为新学年或新工作年。孩子们在樱花飘落的3月底毕业，告别母校；大人们在三月离职或退休，告别同僚，同事则照例在花飘如雪的时候举行亦美亦凄的送别会。我留日后的第三位，也是最后一位指导老师渡边纯夫先生，将在2017年樱花飘落的三月退休，将举行一系列退休活动。



1998年陪佐藤信紘和渡边纯夫先生访问同济医科大学

教授退休仪式，包括3月29日在全校举行退休纪念学术演讲，大学送别宴后便离开教研室；4月20日他作为日本消化病学总会会长主持大会，在会场宾馆顺便搞全科告别会；5月20日在京王广场宾馆举行退休纪念会，届时全国及国际友人到场。此前将出版纪念文集，负责人约我写了一篇，交往24年，弹指挥间，许多往事像是在昨天。

1993年我在樱花含苞之时来到东京，投入顺天堂大学消化内科佐藤信紘教授门下，渡边纯夫先生当时是讲师，成为我的直接指导老师，一起研究肝胃等消化病机理，开始了亦师亦友的生涯。日本把临床看得非常圣神，等级森严，东瀛西医发祥地的顺天堂好像格外严格，当时全科只有一位教授，就是主任，主管全校所有医院的消化科，只有一位副教授当时叫副教授，讲师也不过四位。渡边先生1995年44岁时升任副教授，是当时全国这个领域的最年轻副教授，1999年升任秋田大学内科教授，2006年又竞选回顺天堂大学担任消化科教授，主导六个附属医院消化科的布局。

2004年5月初，在秋田的渡边先生让秘书寄来飞机票，24日我作为特别讲师到秋田大学讲课。吃过“秋田美人”牌大米，早就听说秋田与京都、金泽并称三大美女产地，下了飞机留意欣赏，望眼欲穿却大失所望。讲完课，中午他请我一起吃饭。“一路走来根本没发现美女，看来传说有假……”我说。他笑答“有，但路上可能没有，下次带你去。”“你一个人单身赴任，没有美女敲门？”我问。他说：“有啊，但秋田不比东京，地方小，干点什么满城迅速知道，不敢呐！”就这样，虽然是师徒，可以像朋友一样常开玩笑。他到遥远的秋田，还想办法让我在那里讲点课，拿点工钱，合理见面。

渡边纯夫一行在敦煌鸣沙山下月牙泉



渡边先生是世界一流学者，生活上是一位宽厚的兄长。记得读书时申请到科研经费，他说：科里经费很充足，试验全部用科里的钱，你的经费完全自己用，买学习用品吧。他平时总是想办法保证我生活费充裕，研究上心有灵犀，谈论得不是很多，他更多是带我体会美食，去日本各地或欧美开会，他总是事先让秘书给我买好机票，并把详细活动日程交给我。可能研究胃肠的人特别喜欢进胃肠之物，每到一处，总是先尝当地美食，在东京更是如此。有一天临时拉我出去，坐车 40 分，为的是尝尝担担面，说这家担担面口碑非常好，果然味道不错。他曾耐心教我如何鉴赏生鱼片，但我至今不习惯，骨子里还是觉得熟的比生的靠谱。



在东京筑地教吃生鱼片

渡边先生喜欢中国古文化，也乐于去中国进行医学交流。1997 年 12 月我们一起去香港开会，他建议我去澳门玩玩，我逛完景点 16 日到北京，他预计 17 日到北京 301 医院演讲，但 17 日我去机场等却没有等到他。晚上收到传真，说是飞机到北京上空因大雾又飞回香港了。好事多磨，好在第二天北京雾气飞散，18 日他见证了到处是工地的北京，他感叹中国的格局大，发展潜力大，北京故宫比东京皇居大得多，他对钓鱼台的乌蛋汤赞赏有加。此后经年，一起去过上海、

武汉、西安、杭州、兰州、敦煌等地,一起看过长江黄河,脚踏长城沙漠,感受中国地大故事多,充满欢乐。去年本计划去青海藏区访问,感谢十世班禅女儿的精心安排,可惜临行前,因故走不了,留下不小遗憾。

渡边先生一家工种单一,夫妇及三个姑娘都是医生,专念仁术。他说教授退了,但医生不会退,今后每周还会从事专家预约诊疗,还会去中国交流,还会品尝中华料理。

樱花虽然飘落,只要想起那灿烂的时光,就值得积攒。



回忆在同济医学院五年的研究生岁月 戴水平

我们都是年轻人，热情似火，工作热情高，实验室经常到晚上 12 点还灯火通明。

今年是母校华中科技大学同济医学院建院 110 周年华诞，海外校友会许多校友写回忆和献计献策，记录母校发展轨迹。我在这里记下在母校研究生期间的学习生活点滴。

1983 年，我考入武汉医学院（在校期间更名为同济医科大学，2000 年更名为华中科技大学同济医学院）医疗二系就读，1988 年本科毕业后留在母校工作两年，1990 年再硕博连读五年，于 1995 年博士毕业。

研究生期间，我在药理系的心血管药理组，指导导师是江明性和姚伟星教授。药理教研室对研究生的综合素质培养非常重视，教学训练正规，研究生要通过预案预讲等关后才能上讲台，高年资教师经常启发研究生，并分享他们的教学经验。我们一有空就去听江明性、方达超、钱家庆、姚伟星等教授们的大课，学习他们的教学经验。

教研室当时科学研究气氛非常活跃，经常有国外和国内的学者访问讲学。宗贤刚博士从德国回来，带回了记录心肌细胞动作电位记录方法。我在陈建国博士指导下做大鼠心肌动作电位记

录，当时用的是示波器然后照相，洗出底片后再测量数据。回忆那时，好多的小仪器和设备都是药理系的老师们自己设计自造的，夏国瑾老师时常帮助，教了我很多技术小窍门。钱家庆教授开展高血压基础研究，金满文博士刚回国开展血管内皮素研究，向继洲博士开展的是血管紧张素方向，胡文淑、贾菊芳、郭莲军等老师的科研都各有特色。我们跟临床药理学教研室的老师、研究生关系密切，一起听学术报告。

当时国际上已开始广泛克隆细胞膜上的离子通道蛋白 cDNA，然后在卵细胞或哺乳细胞 HEK293 中表达，并用膜片钳技术测定离子通道电流特性，离子单通道记录则可测量离子单通道开关动力学。我们实验室急需在技术方面上一个台阶，即在分子水平用膜片钳研究药物作用机制。江明性、姚伟星教授确定在这个研究方向上下大力气攻关。他们联合实验中心李之望教授，与华中科技大学自动控制系的康华光和瞿安连教授合作，在湖北省科委、国家自然科学基金和医学院支持下开始攻关。

华中科大自动控制系在德国马普所 Erwin Neher 教授帮助下，康华光教授的博士生周专研制出国产膜片钳一型放



大器（PC-1），并在李之望教授的实验室成功进行单通道记录测试。康华光和瞿安连教授的博士生曹忠升研制出国产膜片钳二型放大器（PC-2）。我的师兄农艺、王嘉陵博士和曹忠升博士合作，使用他们提供的膜片钳放大器二型进行测试。我和康华光、瞿安连教授的博士生曾涛和牛小伟，还有协和医院程龙献博士一起，在此基础上使用分离的豚鼠单个心肌细胞进行仪器测试和药物机制研究。曾涛博士完成编程汉字化软件以及使膜片钳二型放大器更加规范和实用。在医学院生理教研室唐明老师的指导下，我们的豚鼠单细胞分离技术稳步提高，完全满足实验所需。

我们都是年轻人，热情似火，工作热情高，实验室经常到晚上 12 点还灯火通明。研究生们挑灯夜战，作实验，讨论，争论，以及看书学习。累了就去学院食堂或食堂后面的 24 小时开放的小食摊买碗鸡蛋面吃。



师兄王刚博士回教研室介绍他在美国的工作，并送给我们 Hille Bertil 最新版 *Ion channels of excitable membrane*，大家都爱不释手，快速阅读然后传给下一个人，并再三复习。第二年春天我们又一起去上海参加亚太生理学大会，汇报我们的初步结果。

研究生期间，我们不仅学到导师们的严谨治学作风和对科学研究的认真执著，同时同学之间在相互帮助和共同奋斗中也结下了深厚友谊，最后大家都顺利毕业。

那真是一段激情燃烧的岁月！感谢母校的培养和老师们的敦敦教导，我们不论走到哪里，同济严谨求实的精神永存心中。

在此祝愿母校更美更强，枝繁叶茂，生命之树常青！

（注：本文根据自己记忆写成，与当时事实可能有出入差错，望海涵见谅并指正！）

作者简介：戴水平，1983 年考入华中科技大学同济医学院（当时学校名是武汉医学院）医疗二系就读，1988 年本科毕业留校工作两年后，1990 年考取母校心血管药理室研究生硕博连读五年。1995 年博士毕业后，于德国慕尼黑工业大学医学院完成博士后训练，先后在美国纽约州立大学、爱荷华大学药理系工作。2005 年起在威斯康辛大学麦迪逊分校任神经科学研究中心 **Research Scientist**，并考取美国临床医师执照，在医学院附属医院手术室担任脑深部刺激等脑外科相关手术的临床神经电生理检测医师。

艺苑漫步

若敏：情人节遇见安德烈·波切利

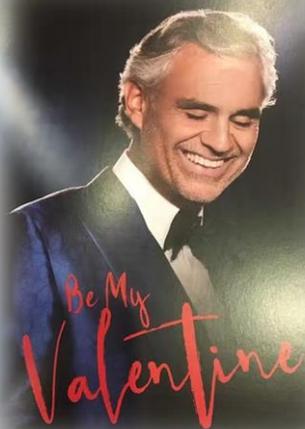
《2017年情人节，遇见 ANDREA BOCELLI（安德烈·波切利）》

2017年情人节，我收到最美的礼物是与 Jack 一起去亲耳聆听 Andrea Bocelli 的演唱会。上帝似乎听到我的祈祷，让我最喜爱的音乐家，在这个特别的日子，来到亚特兰大演出。

去年9月，好友蓉蓉告知安德烈·波切利要在情人节到亚特兰大演出的消息，我们几位朋友马上在网上购票。2017年2月14日终于梦想成真。



ANDREA BOCELLI



US FEBRUARY 2017

Jack 提前下班，我早已准备好晚餐。晚餐后，提前一个小时盛装出发，没想到 285 东和 85 北都堵塞得非常厉害，我们花费了整整一个多小时才到达演唱会场。大家排队进入安检门，因为是情人节，很多人都穿着红色的裙装，我也不例外。

走进演唱会场，找到我的座位，看着前方壮阔的舞台，舞台中间不断变幻着的安德烈·波切利演出的字幕，潮水般涌动的观众，

我捏了一下自己的手，不敢相信，与心中的歌神有一次如此近距离的相遇。

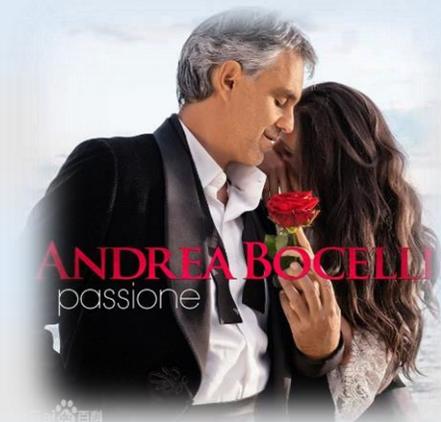


在指挥的抬手之间，交响乐团奏响了激昂欢快的乐曲，绚丽的红色灯光，仿佛把舞台渲染成一朵朵绽放的玫瑰，娇艳奔放。浪漫音乐承载着梦想的翅膀，徐徐降落在情人节舞台中央，充满温馨的和弦，如花绽放的声音，美妙温柔，如痴如醉。

在掌声和欢呼声中，波切利与指挥家携手来到舞台中央。蓝色的西服，灰白的卷发，闭着双眼，站在麦克风前。天籁般的歌声雄壮有力，又婉转深情，气宇轩昂的高音，让观众热血沸腾。



随着歌声，我仿佛走进时光隧道。安德烈于 1958 年 9 月 22 日降生在意大利的一个葡萄酒庄园，由于患上先天性青光眼，父母的求医之路漫长而渺茫。他从小就热爱音乐，有着惊人的音乐天赋，六岁学习钢琴，还学过小号，长号，萨克斯，长笛和吉他，尤其喜欢歌剧，他用微弱的视力，一直与命运抗争。1970 年 12 岁，他奔跑在足球场上，比赛中的意外事故，导致双目失明。



面对漆黑一片的世界，他没有放弃梦想，1980 年中学毕业，进入比萨大学法律系。成为法学博士后，他当了一年执业律师。似乎与音乐越走越远。当他 30 岁的时候，弗兰克·科瑞里在都灵招募学生，他报名投考，顺利地成为大师的学生。为了交学费，波切利白天当律师，晚上去酒吧弹琴唱歌。因为热爱音乐，在无尽的黑暗中，他更专注心中的挚爱--音乐。一代歌王帕瓦罗蒂在初次听到波切利的歌声时，就对他寄予厚望，并亲自指导他，“记得要唱得柔和，不要强迫用嗓子。”大师的启迪，至今还影响着他的。



他参与了帕瓦洛蒂（Pavarotti）1992 年《Miserere》金曲专辑的录制，随后，参加了意大利流行摇滚乐坛巨星的祖切诺 Zucchero Fornaciari 举办的 1993 年世界巡唱，引起了国际性的关注。在 1996 年，他与女高音莎拉·布莱曼合唱的一曲《Time to say goodbye》迅速火爆全球，成为当年欧洲流行音乐的榜上冠军，波切利的名字红遍世界。作为最成功的古典流行跨界歌手，他曾与席琳·迪翁



（Celine Dion）合作《祈祷，The Prayer》，席琳说“如果上帝也会歌唱，那一定是波切利的歌声。”这首经典的歌曲，每个新年，都会在全世界歌唱传颂。

祈祷你会成为我的那双眼睛，
指引着我，
在我迷茫的时候，
不会迷失方向，
在黑暗中，
为我带来光明，
我祈祷在暗淡的夜里，
你将成为那颗永远闪耀的星…



这是波切利心中的祈祷和愿望。眼前的黑暗，无法阻挡心中的光明，波切利对声乐孜孜不倦地探索和追求，对音乐执着地热爱，以及他丰厚的文化积淀，使他成为当今少有的古典与流行巧妙地融为一体的艺术家。他以崭新的演绎方法，突破了古典和流行的界限，通过流行音乐，吸引更多的观众进入剧院欣赏歌剧。我想，他的目的达到了。我在这场演唱会后，就期待着去聆听更多的现场歌剧。

在现场听到他的声音时，那种心灵的震撼难以言表。他是用心灵在歌唱，让我们随着他的歌声，感受激情和梦想，感受光明与希望。

不论是《乡村骑士》选段《饮酒歌》的高亢有力。还是《弄臣》选段《女人善变》气宇轩昂。《茶花女》中的《祝酒歌》欢快豪放。《诺玛》选段《与我在维纳斯的圣坛之前》浪漫的曲风，让人如饮香槟，如痴如醉。《蝴蝶夫人》的选段《夜幕低垂》温柔多情。他演唱的每一段歌剧，舞台背景LED大屏幕就变换着安德烈在歌剧中的表演和现场的特写镜头，把观众带入歌剧的情景之中。波切利的歌声时而醇厚婉转深情浪漫，时而铿锵有力飙升高音。竖琴拨动着撩人心弦的音符，小提琴拉出了一段段温婉柔情的旋律，这一切仿佛把我带到了歌剧中的场景，让观众心中的热情，经久不息。





下半场的演出，他换了一身黑色西装和白色的衬衣。把1米85的身材，衬托得更加挺拔。他在传统歌剧和流行音乐中自如地穿梭。安德烈·波切利在歌剧演唱上的造诣，虽然极好，但我最喜欢的，是那些充满浪漫气息意大利托斯卡的歌曲，让人眼前出现微风和煦，青草茵茵，牛羊遍地，瓦舍错落有致的画卷。最纯净的天空，最灿烂的阳光，最质朴的人们在歌声中回荡。下半场我感觉他放开了，他的演唱，把观众的心，推向一个又一个的高潮。

格莱美奖获得者海瑟海德雷 Heather Headley 也应邀在演唱会上高歌，她的歌声美妙动人，从低缓的气声，到飙升的爆发高音，运用自如，扣人心弦，赢得了全场热烈的掌声。

演唱会还穿插着芭蕾舞，西班牙舞，小提琴独奏，长笛独奏等等。

波切利一首接着一首地演唱着，整个体育馆里，人们沉浸和陶醉在音乐的海洋中。波切利消瘦的脸

颊，花白的头发，每演唱两支曲目就需要休息，他不再年轻。我们不介意，我们心疼他。

波切利在他的自传中写到，“音乐对于我，是一种需求，如同爱；音乐对于我，更是一种不可抗拒的命运。”如此将音乐视为生命的音乐家，怎能让人不爱，哪怕有一天他已不再歌唱。

当波切利带着全体演员谢幕的时候，我才意识到晚会要结束了。全场起立，雷鸣般的掌声，挽留他再唱一首。他与 Heather Headley 合唱了《祈祷，The Prayer》，充满生命力的歌声，让人格外振奋。我的眼前出现了他和席琳在奥斯卡颁奖礼上合唱这首歌的画面，天使的祈祷，让我热泪盈眶。



再唱一首《Time to Say Goodbye》，伴着安德烈温柔多情的歌喉，好似微风拂面，我们在低音中沉醉，在低音中飞翔，我们不愿说再见！



一次次的返场，人们久久地不让他离开舞台。于是，Nessun Dorma 《今夜无人入睡》最终唱响。在《图兰朵》的背景下，波切利从低吟到爆发出浑厚的高音，那一次次拖长的 High-C 高音，把激情之夜推向最高潮。他的歌声，如天籁般让我们忘却了黑暗，仿佛光明就在眼前。

这是梦吗？不是，这是 2017 年 2 月 14 日情人节，亚特兰大的安德烈·波切利演唱会。音乐会完美谢幕了，这一夜，我注定无法入眠。



错过了帕瓦罗蒂的现场音乐会让我终身遗憾，但是，我庆幸没有错过

这场安德烈·波切利的演唱会。帕瓦罗蒂的辉煌难以复制，波切利崇拜他，在他去世后，按照帕瓦罗蒂生前的习惯，在意大利家乡的小镇举行了音乐会，纪念这位恩师。



虽然双目失明，我依然能够感受到他有一双明亮的眼睛。在成功面前，他保持着心灵的宁静。在闪耀的舞台之外，他于 2011 年成立自己的慈善基金会，

“接受失明这一事实以及克服失明带来的种种不便，教会我认清外部带来的各种限制，并且鼓励我去思考如何帮助和支持那些在他们生活中遇到困境的人。每个人都有获取幸福，度过满足以及有意义的一生的权利。我想帮助那些在实现他们人生潜能中遇到障碍的人们。”基金会资助的一个项目是赞助 MIT 的科研，帮助其开发一种能够自由活动的机器人，以便帮助更多的人。



依然相信爱情，热爱文学，热爱美食，喜欢厨艺，能做出几道身手不凡的意大利名菜。他对生活的激情从未泯灭，2014年3月，他与相恋12载的恋人维罗妮卡-波蒂结婚。安德烈-波切利此前曾有过一段婚姻，并育有两个儿子阿摩司和利玛窦，两人于2002年和平分手。后来，波切利和维罗妮卡-波蒂相识并坠入爱河。感情稳定的两人在交往的这12年中，生下一女维吉尼亚。选择在3月21日举行婚礼，也是他们的女儿2周岁的生日。这份爱情，也滋润着他的演唱事业。除了听音乐和爱读书之外，为了保持在演唱会上的体力，他热爱骑马，足球，拳击，这些都是他十分喜爱的运动项目。

他一直用心灵看世界。用行动与命运抗争。这样的强者，怎能让人不爱！

最后，用安德烈·波切利的话作为结尾：
我对高尚艺术所带来的愉悦时刻，感激不尽。
因为音乐就像爱，是人类基本的需求。
除此之外，
这也是我的命运…
一直以来，梦想着能够与你分享的命运…
以及梦想如何成真…

（摄影：若敏，蓉蓉，枫，部分照片和部分资料来自网络）



浓浓的乡愁



吴晓波

夜阑人静的时候，我间断地看了中国侨联的春晚《远方的惦念》，几个节目令我感怀。国家总是那么矛盾，国内封文学城，但是中国侨联却在文学城开《侨联之友》的博客，中国媒体更是利用邮管（Youtube）放视频。在可爱的旅美孙女的配合下，一位印尼归侨爷爷朗诵了余光中的《乡愁》，我是27年没有回家过年了，见这场诗朗诵谁能不思故乡？我是十几年前第一次听到以余光中的《乡愁》改编的歌曲的，也是在央视春晚的舞台上，旅法华人歌手唱的，顿时觉得余光中的现代诗比无病呻吟的朦胧诗强多了。

朗诵的背景音乐是马思聪的《思乡曲》，抒情的小提琴主旋律可以让人流泪，而我的眼前却浮现出马思聪的无奈身影，那拎着简单行李借道香港逃往美国的匆忙。以前他是去巴黎留学，这次是“叛国”，已经没有回头的路了。他那个不朽的曲目写于中国抗战，表现战争带给无数中国人的乡愁，正好能陪伴他在美国费城思乡的日子，总比在北京被批斗甚至丧生好。另一个节目是根据德沃夏克的《自新世界交响曲》第二乐章改编的《回家》组合音乐，看见演唱者实在不敢恭维，只好听完后把挪威歌手 Sissel 的视频重温一番。



这也让我想起那些记录我的美国第一个中秋节的文字，二年前回忆二十几年前的往事：'我们都有念故乡的情怀，无数古人的诗篇均与思故乡相关，中秋时节更是每逢佳节倍思亲。虽然不是严格意义上的少小离家，但是故乡的人情和景色定格在那里对我来说总是那么的年轻。然而出门在外，数十载的岁月随流水般逝去后，现在又不知不觉地发现，

周围的环境已经是我们赖以生存与发展的家园了。这里更是我们孩子们的故乡，对他们来说“他乡变故乡”的

远方的惦念 2017年侨华人春晚晚会 中国侨联 福建省人民政府共同主办



形容都不恰当。不管他们走到哪里，有一点是不会改变的，那就是永远将是圣路易斯红雀棒球队的粉丝。

当年我出国时仍囊中羞涩，同时代的人都是如此。我从北京转道香港飞美国旧金山的单程一千三百多美元的飞机票还是老板预付的，来后则需逐月偿还这笔不算小的费用。我是8月13日抵美国的，因为我是毫无犹豫

地来到美国，自然不会在意老板选择的这个13号的不吉利日子飞行。这样我在外面过的第一个中国节日就是那二十几年前的中秋节。当时中国学生学者在华盛顿大学主校园内举办Party，我没车只好打听清楚路线后，沿Lindell大道走了三至四英里才能赴会。熟悉这里的朋友知道，那条道的南侧是比纽约中央公园更大的森林公园，北边临街的则是圣路易斯的富有古典美的一栋栋欧式豪宅，仅欣赏那些整理得不能再好的富人家的草坪就是一种享受。

二十几岁的我仍像孩子般惊奇外面的世界，因为我受训的医学院与华大主校园是分开的，在美国第一次兴奋地看到美仑美奂的华盛顿大学校园，还记得当时躺在华大正门的前草坪观蓝天白云的情景。聚会里的很多事情都已经淡忘，但是与一位从纽约过来的中年男士的谈话令我印象深刻，他当时九十年代初已经到美国大约十年了，也就是说他是改革开放后最早一批踏出国门的人。我们这些初到者向他取经在美国的生存之道时，他随口说出，其实在人性方面中国和美国是非常相似的，美国同样拥有我们在国内熟悉的善良与互助以及贪婪与狡诈，只是表达形式不同而已。我如今在美国的时间已经是他当时的一倍还多了，现在回想起来还是觉得他当年说得精辟。'

朗诵到“后来啊，乡愁是一方矮矮的坟墓，我在外头，母亲在里头。”时，男儿也弹泪。

乡愁

余光中

小时候，

乡愁是一枚小小的邮票，

我在这头，

母亲在那头。

长大后，
 乡愁是一张窄窄的船票，
 我在这头，
 新娘在那头。
 后来啊，
 乡愁是一方矮矮的坟墓，
 我在外头，
 母亲在里头。
 而现在，
 乡愁是一湾浅浅的海峡，
 我在这头，
 大陆在那头。

前不久翻阅《科学》杂志，杂志后面是海量的国内大学广告，他们使用了改写的余光中的《乡愁》，英文翻译有些直译的味道：

'乡愁，
 是那一汪大海，
 我在这头，
 家人在那头。
 千万个
 不同的理由，
 难抵
 一个归根的念主。
**Nostalgia,
 is like an ocean,
 I am here,
 the family is over there.
 Thousands of reasons
 to stay abroad,
 but one decision to
 return to the roots.'**



广告右边是故乡的中国最漂亮的武汉大学，能不勾起我们的乡愁？

若敏：紫薯玫瑰花的诱惑

紫色是代表浪漫高贵典雅和神秘的颜色。我很喜欢的紫色。大学时期，有一件香港姨妈送给我的紫色绣花镂空上衣，十分珍爱，三十年过去了，还挂在衣帽间最显眼的地方。每每看到，那些青春岁月，就不期而至。当看到网上有紫薯玫瑰花的时候，我控制不住想要尝试的念头。正好周末在中国超市看到紫薯，马上买回家开始制作。



紫薯本身并不出彩，但是与其他材料搭配以后，给人一种梦幻的惊艳，十分神秘和浪漫。这个玫瑰花让我一下子就心动了。在网上找到食谱，制作过程非常顺利。利用天然的食材取代了食用色素，真是一箭双雕。紫薯玫瑰花格外赏心悦目，在聚会上大受欢迎。美食强调色香味，可见“色诱”是排在第一的。看着好看，就有品尝的欲望，美食的色诱有很深的学问，比如米其林餐厅的摆盘，就极具诱惑。



言归正传，下面就介绍一下紫薯玫瑰花的简单制作过程。

材料：紫薯 1 个，中筋面粉 2 Cups，酵母 3g，牛奶（或者用清水）1 cup，糖 1 汤匙

做法：

1. 紫薯蒸熟，剥皮，放入保鲜袋里，用擀面杖来回擀几次。制成薯泥。待用。
2. 取一只小碗，放入酵母，将适量温牛奶（大约摄氏 37 度），糖倒入，搅拌，放置在旁边，大约 5 分钟。
3. 将面粉倒入面包机里，将融化好的酵母缓缓倒入面粉中。将剩下的牛奶倒入，把薯泥也倒入。启动面包机揉面功能并发酵。大约 1 个半小时搅拌发酵完成，可以把面团从面包机中取出。
如没有面包机可以用手揉面，放入融化的酵母和温牛奶，揉成面团后，盖上湿布，放在一边发酵。大约需要 2 小时。
4. 将发酵至 1.5 倍的面团放在面板上，如擀饺子皮一样，擀五张圆皮，用一个小面团，搓成长长橄榄状的细条。面皮比饺子皮稍厚一些。



5. 五张皮叠加（如图），长条放在最上面的圆皮中央。开始卷起，卷好后，从中间切断，两个紫薯玫瑰花就做好了。将花瓣整理一下，拉开花瓣。

6. 将做好的玫瑰花放入蒸笼里，盖上盖子醒大约 30 分钟到 1 小时。一定要醒一醒。

7. 大火开始蒸，上气以后转中火，大约蒸 15-20 分钟，就完成了。关火后，放 5 分钟落气，再打开盖子。

紫薯玫瑰，除了诱人的色彩外，还有比一般红薯更多的营养价值。

药用和营养价值：

紫薯富含硒元素和花青素。其中富含的蛋白质氨基酸都是极易被人体消化和吸收的。花青素是天然强效自由基清除剂。

日本公布的抗癌食品中，紫薯排名在前。用紫薯粉代替食用色素，不仅口味有紫薯的清香，也消除了人工色素不健康的一面。成为糕点制作中主要的原料或配料。



紫薯富含的硒和铁，是人体抗疲劳、抗衰老、补血的必要元素。紫薯富含的纤维素促进肠胃的蠕动，改善消化道的环境。

食用禁忌：

1. 避免多食。紫薯含有氧化酶，易产气，腹胀。
2. 含糖量高，易刺激胃酸分泌，烧心。
3. 忌单吃紫薯，应该搭配其他食物一起吃，让营养全面。
4. 忌生吃，一定要蒸熟再吃，生吃时，淀粉不容易消化。

因为紫薯的色彩惊艳和营养价值高，我还做过其他紫薯点心，如紫薯芝麻饼和紫薯山药糕，紫薯冰皮月饼等。写这篇美食文章，一方面分享我的喜悦，一方面，也希望你们也爱上这朵紫薯玫瑰花。

春的问候

文：陆芸；摄影：晓明

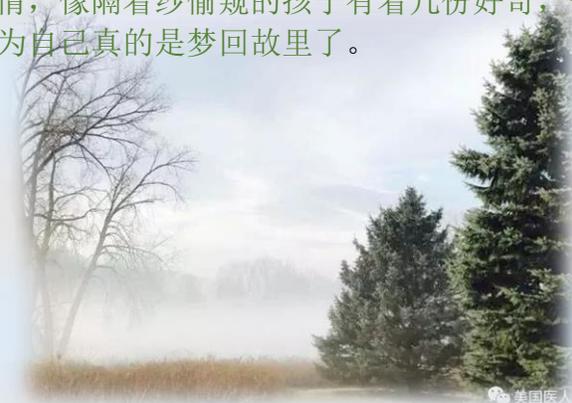


往年这时候明州的雪下得正欢，昨天下班惊喜发现大街上竟然细雨霏霏，习惯了凛冽的冬日，在大街上裹紧上衣匆匆而行的日子，情不自禁地深吸一口气，松开衣领，拿出手来，真想拥抱空气中的暖和潮，表示一下对她们的感激呢。

明州人本来就没有带伞的习惯，飘落在唇边的雨丝有点让人想入非非，春天真的来了吗？

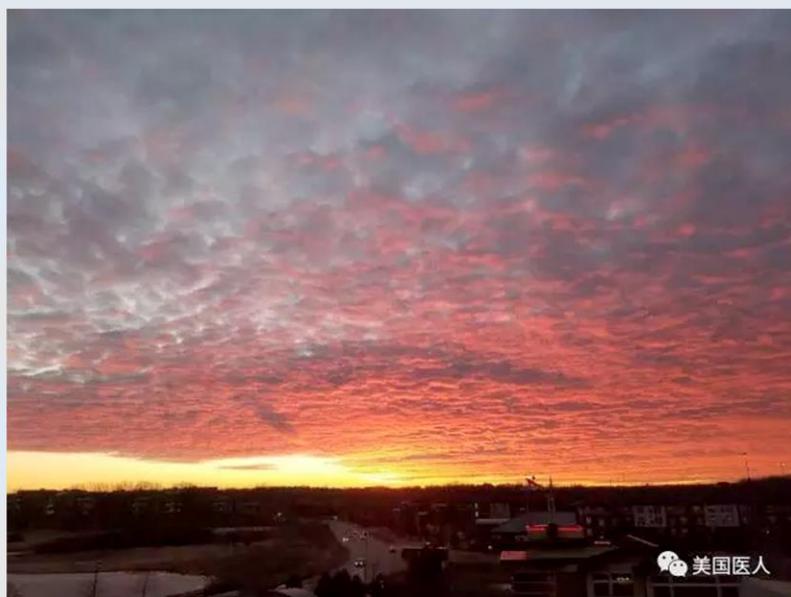
是什么让朱自清先生“春”里像牛毛，花针一般的南国细雨跑到北国来问候我呢，这天街小雨虽无声却有意，看林荫道上的紫荆，杏树，野苹果的枝头一些小芽孢，像心中藏不住秘密露齿而笑的少女，早已泄漏了藏了一冬的秘密。

直白的北国枯枝百草顿生柔情，有了几分南国风情，像隔着纱偷窥的孩子有着几份好奇，也像带着面纱的新娘有几分羞涩，这霜重雾浓冬末，以为自己真的是梦回故里了。





晚上回家去停车场取车，忽然看到火红的晚霞，堆红砌墨，溢彩流金，让人叹为观止，跑到停车场顶楼拍下照片，回到二楼取好车，已经是夜幕四合，那片夕阳不见踪影.....



天街小雨润苍穹
湖畔蒹葭意相通
梅雪共舞迎暖春
雁鸟合鸣送寒冬
大漠良将铁骑远
水中伊人歌声浓
雾浓霜重天地合
霞光碧云与君同

作者陆芸博士是华中科技大学同济医学院硕士毕业生，美国明尼苏达药学博士，现在美国明尼苏达做心内临床药师，兼任明尼苏达大学药学院临床副教授。是中美多个学术出版社和学术杂志审稿人撰稿人。信奉读万卷书，行万里路。中文写作业业余爱好者。喜欢园艺，运动和旅游。陆芸博士是北美华人医师联盟（ANACP）会员。

和“故人赠我一枝梅”

七绝 梅

文/Wurong

故人赠我一枝梅，
银妆素裹浅笑开。
问君何惧冰寒雪，
傲气源自骨中来。



无题

戴水平

故人赠我一枝梅
明窗燕到无雪飞
阳光三月春光好
埋入菜地孕地肥

她在瑞士乡间开客栈

王寅

冰河列车开上著名的朗德瓦萨高架桥的时候，就说明菲利苏尔快要到了。身穿一袭红衣的农儿在菲利苏尔火车站迎接我们，她向山坡下的村庄一指：屋顶上写着Hotel大字的就是我的旅馆。

作家陈村在微信上看到我正在瑞士旅行，私信告诉我：可以去农儿的客栈看看，农儿有许多故事，曾一个人开辆破车几上拉萨（环游全国），还写过一本关于旅行的书。她曾梦想在多个地方开农儿客栈，均告失败，谁知在瑞士开成了。

农儿的客栈其实是拥有三幢楼房的三星级酒店，其中两幢现在用作客房，另外一幢是闲置的大仓库。酒店餐厅的书架上有她自己写的书《行者妩媚》，农儿独自一人，没有赞助，驾驶桑塔纳 2000 走遍了 4 条进藏路线（青藏、川藏、滇藏和新藏线）。她在旅行途中数次遇险，行驶到贵州偏远山区时，与装满炸药的卡车正面相撞，虽然大难不死，但眼睛受了伤。身体恢复之后，农儿开着车又上路了。



农儿的旅馆已经有 144 年的历史。（王寅供图/图）

开客栈是农儿一直以来的梦想，她先后尝试在拉萨、安徽西递、毛里求斯、柬埔寨等地开客栈，都未能真正开成。三年前，农儿来到瑞士，和瑞士的一家公司合作一个和旅行相关的网站，后来网站没有做起来，却开成了客栈。农儿在沙夫豪森的莱茵河瀑布

租下一幢 1707 年的老房子，开了第一家农儿客栈。一年前，农儿听说菲利苏尔的这家旅馆正在出售，她去看了一次，第一眼就被小村庄的宁静美丽打动，没考虑太多就接手了，当时她并不知道将要面对的是一批特殊的人群。



美丽的菲利苏尔有着典型的格劳宾登州的乡村景色。（王寅供图/图）

菲利苏尔有四百多人，靠近冰川和雪山，是徒步旅行者的天堂。但这并不意味着生意一定就好。农儿说，和当地人打交道没有什么问题，但是你要想让他们接受你的食物就不太容易。当地人坚持食用本国的农产品，只喝本州或者隔壁村里产的啤酒——号称“进天堂前的最后一站的啤酒”，这里的啤酒作坊是世界海拔最高的啤酒作坊，奶酪、果酱、牛奶都是村里产的，面包是隔壁村里的面包房烤的……农儿的邻居养了四只鸡，每个星期提着篮子卖给农儿几个鸡蛋，临走不忘带走装鸡蛋的盒子，说是下次送鸡蛋的时候还能再用。

旅馆楼下 Coop 超市的经理是个戴着黑框眼镜、身形瘦长的中年男子，每天中午到旅馆餐厅用餐，总是坐同样的座位，喝一杯可乐，雷打不动。他只点三样菜，今天点这个菜，明天点那个菜，因为都是瑞士本地产牛羊肉，价格并不便宜，即使菜单上有便宜的菜，也从来不碰，只点自己要吃的。有时候农儿从苏黎世买了海鲜带过来，免费送给他吃，他也坚决不吃。另外有个 89 岁的老人，则是每天中午来，固定的 2dl 红酒，只吃餐厅提供的特价套餐，餐后固定一杯咖啡，每天固定消费 33 瑞郎。他们说，我们有一句谚语：只吃我们认识的东西。村里这样保守传统不太愿意接受新事物的人有很多，就是

因为有他们，农儿的餐厅里一直提供的是传统的当地菜，既不敢轻易尝试新菜单，也不好意思涨价。

村里人都有固定的生活半径，来餐厅喝咖啡是他们的社交。村里好几个八十多岁的老人，每天到餐厅喝咖啡，风雪无阻。瑞士人请人家到自己的家里去，或者是到别人家里去，包括儿子到父母家里去，都是要预约的。所以他们更乐意在公共场所见面聊天。有一天，一位八十多岁的老人来餐厅喝了一杯咖啡。农儿和他聊天，了解到他是当地人，听说换了一个老板，就过来看一下。农儿问他，为什么不到我们这里来吃饭？老人回答：我的路只通向火车站旁边那一家旅馆的餐厅。

村里很多人过着简单的生活，很多人不用网银，村里没有储蓄所，人们就把钱交给邮递员，邮递员带到隔壁村去存或自己坐火车汽车到隔壁村去存，要取现金的时候，再坐车去隔壁村子取。如果需要付账，则是把账单寄到邮局，由邮局代扣。如果在中国，八十岁的老人一定会有人看护，而在这里，老年人在能行动的时候，全都是自己在料理家务和做饭。

一位每天都来餐厅的老人，名叫 Werner，从六岁开始养蜜蜂，一直养到七十

多岁，天天忧心忡忡地抱怨说瑞士的环境不好，十年以后我们村就没蜜蜂了，没了蜜蜂，这些树、花、草就都没有办法授粉了。老人还说：瑞士人养蜜蜂很辛苦，也不赚钱，政府也不重视。农儿听多了就问老人：我能帮你做些什么吗？我的旅馆旁边还有一块地，要不你也放个蜂箱，我帮你养一点。老大爷真的搭了一个蜂屋，蜂屋就搭在旅馆和相邻的村墓地之间的空地上。老人不愿意村里人看到蜂屋害怕，想要造得漂亮一点，蜂屋的顶是按教堂尖顶的格式用木头片贴出来的。

我问过农儿：花了多少钱买下了这个旅馆。她的回答很干脆：不告诉你！其实这家旅馆是农儿向朋友们集资以公司名义买下的。瘦瘦小小的农儿是双鱼座，生就敢作敢为的性格。有一次，中央电视台的记者采访她开车去西藏的经历，记者眼看农儿倒车倒了半天，也倒不进停车位，诧异地问：你真的自驾去过西藏吗？农儿笑着回答：西藏高原可以随意停车。

自从接手这家建于1873年的旅馆之后，问题接踵而来。让农儿最烦恼的是旅馆附属的餐厅，她的梦想中的开客栈，是不包括开餐厅的，而瑞士的酒店都带餐厅。这个餐厅完全就是被塞在她手里的。她在国内的时候从来没做过饭，对于经营和管理餐厅完全没概念；而瑞士人工昂贵，又有非常严格的劳工法，管理员工需要熟悉劳动法规，并需要很多经验。农儿管理的不仅仅是瑞士人，刚接手旅馆的时候，原来的人员也被接手过来了，这几乎是一个联合国，厨师有两个，一个法国人，一个是德国人，餐厅服务员是意大利人和瑞士人，做清洁的是葡萄牙人，加上她自己是中国人，来自不同国家的人们，都用德语来交流。

瑞士人都说瑞士德语，和德国德语不一样，就像广州话和普通话的区别那样大。农

儿刚开始和当地人用瑞士德语交流有很大的心理障碍，她宁愿进厨房帮着洗碗，也不愿给客人点菜和上菜，就怕客人让她用德语介绍菜单和酒水单。自信到能做服务员这一步，农儿跨了很久才跨过来。餐厅服务员上个月辞职了，新的还没到岗，农儿完全独立地做了一个月，现在基本是一个合格的服务员了。



老板当起了服务员，农儿给顾客端上冰淇淋和当地的啤酒。（王寅供图/图）

农儿还试着向中国朋友学了几道中国菜，厨师每个星期要有两天休息，厨师休息的日子，她就和附近村的中国朋友一起试着提供中餐，但是客人来了以后，一听说要吃中餐，往往掉头就走：我们下次再来。有一次两个客人来得很晚，听说是中餐也想走，但别处都关门了，客人试了以后，觉得很好吃。农儿发现只要一说中餐，客人就会拒绝，但是告诉客人是鸡肉，或是猪肉，他们就接受了。农儿现在最拿手的一道菜是炖鸡，在菜单上就叫做“朱丽娅的小鸟”（朱丽娅是农儿的英文名字）。

农儿一直在犹豫要不要把餐厅关了，专心做住宿，收入会高，自己也会有更多的时间做其他感兴趣的事。有时候好几个人在餐厅忙一天，还赶不上一个房间的收入。但是关了餐厅，旅馆就少了点什么；开着显然又是负担。压力最大的时候，农儿就又开始惦记卖北京的房子。一直想卖，结果因为没时

间回去处理，没卖掉。2016年初差点卖掉了，结果因为中介捣乱，又没卖成。朋友说，“还好没卖成，这半年的功夫，北京的房价噌噌地往上涨。”可农儿说：“我倒是宁愿卖出去了。这边还没理顺，很多地方需要用钱。”

农儿现在不仅是老板，还是收银员、洗碗工、调酒师、厨师和甜点师。“我3月份决定辞掉一个厨师和一个服务员，很快全村都在传，餐厅要关门了。一个开了一百来年的餐厅，外国人一接手，就要关了，我在村里面还是会被当作外人，不被接受。我以前在苏黎世只做住宿，来的都是游客，来过就走掉，但是在这里，是真正和当地人比较深入地打交道，哪怕他每天就来喝一杯咖啡，你跟他聊天的时候，对当地的了解就多了一

点。我想了很久，不能他们说关门我就关门，我好歹熬到村里老乡已经真正接受我了，关门无关于外国人外国人时我再考虑。”

餐厅减少了厨师和服务员，成本虽然降低了，但是突然来了很多客人的时候，就会顾不过来。农儿自己试过做服务员，到了20个客人就已经忙得手忙脚乱。菲利苏尔一年一度的苗圃展销会在全瑞士非常出名，展销会期间，旅馆的22间标准客房爆满，到了饭点，每张桌子都坐满了客人，厨师忙翻了天也来不及。菲利苏尔距离达沃斯很近，每逢世界经济论坛，旅馆的房间也会供不应求。但是大部分时候，这个安静的小山村里，餐厅的生意并不红火。



村口的指示牌，最下端的牌子上的数字1080是当地的海拔高度。（王寅供图/图）

农儿的合伙人之一皮师傅是瑞士人，建筑和电子工程双本科，IT博士，去过中国，喜欢航海。皮师傅精于美食，但严谨、挑剔、固执。有一次，住店的客人未打招呼提前一天到了，皮师傅很生气，一直由他准备的早餐也就撒手不管了，农儿只得自己去市场买了面包、牛奶和鸡蛋。皮师傅看到之

后，把她狠狠说了一顿，只因为农儿买的鸡蛋是进口的，而不是瑞士的。进口鸡蛋是瑞士鸡蛋的价格的三分之一左右。农儿说进口鸡蛋不也是瑞士海关检测过的？皮师傅非常不以为然地一撇嘴：不同的，饲养标准不同。皮师傅是瑞士农产品的忠实拥趸，好几次发脾气都是因为餐厅进的货不全是瑞士制

造，即使欧盟的甚至德国的都不行，他说，欧盟的标准没有瑞士的严格。皮师傅的刻板 and 挑剔，他的不容置疑的口吻，看似吹毛求疵，并不仅仅是对本国食品的信心，更多的是源自他对品质的要求和责任感（尽管客人并不知道）。

早餐的时候，皮师傅向我们隆重推荐本地特产梨子面包（Birnenbrot）和村里牧民在阿尔卑斯山上养的牛做的奶酪，看到我们交口称赞，皮师傅露出了得意的笑容。

下午的阳光正好，农儿对来店喝啤酒的乌里克说：我陪朋友去村里转一圈，你先喝着，顺便帮我看一下店。八十多岁的乌里克回答：你把餐厅几个门都锁起来，把我锁在里面就好，我可不会做服务员。农儿说：锁你干嘛？不用你做服务员，有人来了你说我出去了，一会儿就回来。

结果才走到半路，乌里克的电话就来了——农儿说这是他们认识之后他打给她的第一个电话——问是不是有客人了？他说不是，只是想试试电话能不能真的联系到她。我告诉农儿一件趣事，巴黎莎士比亚书店的老板乔治·惠特曼有一天和坐在门口的一个人说：你帮我看几分钟书店，我去去就回。那个路人真的老老实实帮他看着店，一连看了两周，惠特曼才云游归来。农儿一听抚掌大笑：那你们快来帮我看店！我就可以走了！在我们的要求下，农儿和皮师傅真的给我们系上了围裙，我们从铺桌布、摆餐具开始，直到招呼客人，端菜洗碗，着实过了一把乡村餐厅服务员的瘾。



农儿原以为在宁静的瑞士住下来，会有时间做自己想要做的各种事，比如，夏天和老乡们一起上山牧牛放羊，做奶酪；秋天和他们去打猎；结果事与愿违，她现在最苦恼的是没有时间。即使经营客栈，她也有很多设想，要把闲置的仓库利用起来；要做成以住宿为基础，给旅行者提供当地深度旅行文化资讯的平台，但都要花钱，需要人，需要时间。农儿说，瑞士的人工太贵了，请园林工花了一天半时间，修剪了两棵树，就花了2400瑞郎，整个餐厅所有人干几天的纯利润都没有这么多。

我问农儿：现在终于开成客栈是不是你的最终梦想？她的回答不置可否：“真要开好了，就会想做别的了吧？”

后来我在她的博客上，看到她对这个问题的回答：“梦想肯定是关于未来的。一旦它变成现实，就不再是梦想。而这个乡村客栈从梦想的角度对我来说，确实是 was。至少这一个是。它已经不再是梦想，是现实。”

(农儿是我们的校友，原文刊登于南方周末)



校友风采

哥伦比亚大学李国华教授：帮助自闭症儿童学会游泳至关重要 [汪尔佳](#)

近日，哥伦比亚大学著名流行病学专家，李国华教授发表了一项研究，自闭症儿童与同龄儿童相比，溺水死亡事故高达 160 倍，告诫父母：学会游泳可以拯救数以千记的儿童。

作者研究了 1300 名自闭症患者的死亡原因，发现外伤死亡率 3 倍高于同龄组，其中又以溺水和窒息死亡为主要因素。自闭症患者在普通的游泳池中游玩时，常因忽略而导致溺水身亡。因而让其学会游泳，可以避免无数意外事故。

李国华教授说“学习游泳是预防意外的首要任务，在孩童确诊后，即使 2 至 3 岁，在行为或语言治疗前，就应该着手游泳训练了。自闭症患儿由于儿伴间的交流困难，倾向于自我寻求压力缓解，常常玩游到静水池旁边”。

李国华教授的研究发现，自 1999 至 2014 年以来，自闭症死亡率增加了 7 倍，如果加上未能纳入研究的数字，死亡率可能还要高一些。

除了溺水之外，第 2 个致死原因是窒息，通常指异物进入呼吸道引起呼吸阻塞。

自闭症患者的平均寿命为 36 岁，约为人均寿命的一半。



长期观察的结果表明，部分自闭症者具有极高的数学和科学天赋。男性患者是女性的 4 到 5 倍，人群发生率为 1.5%。目前尚不清楚发病原因，临床诊断需要多学科综合分析。一般来说，自闭症患者有语言理解困难，社交障碍和情感障碍。一些学者认为家中的祖母是最早发现自闭症儿童的第一人，大约可以提前 5 个月早期诊断与治疗。

李国华教授个人简历与研究方向

李国华博士，哥伦比亚大学国际知名的流行病学和麻醉学教授，预防与损伤流行病学研究中心主任。同济医学院海外杰出校友。研究重点侧重于群体伤害有关的，策略规划为主的新型流行病学的设计、创新统计方法和大数据处理。发表的论文广泛涉及酒精与药物引发的创伤原因和致伤后果。同时也对老年人药物过量而又开车时的危险与伤害进行流行动力学评估与研究。在哥大主讲临床流行病学，并主导麻醉科围手术期的监测与危重护理的研究，主要兴趣包括麻醉管理的质量和监管方法，术后主要并发症危险因子和查觉方法，评价创伤及危重病人的长期效应与认知功能和康复之间关系。



校庆之时写给母校同济医学院的建议

吴晓波



2017 年是我们的母校华中科技大学同济医学院诞生 110 周年的纪念年，请接受我作为数以千计的海外同济校友之一的诚挚祝贺！同济的医学是所有同济品牌的祖宗，走在世界任何地方，我们见到同济人都亲切。所以我们可以说今年是全世界所有同济校友喜庆的日子，包括上海、武汉和散落在世界各地的天涯同济人。

外国传教士和西方各界人士正是通过同济与北京协和、湘雅和中山这些老牌的医学院，把现代医学传到了中国。同济在 50 年代从上海整体搬迁到武汉后，为湖北和中南地区人民的健康作出了有目共睹的贡献，母校两所附属的同济医院和协和医院为中南地区首屈一指的诊疗中心。现在作为一个有自信的国家，我们在昔日熟悉的校园欣慰地看到同济创办人德国宝隆医生的塑像，这表现的是我们对历史的尊重。可能宝隆医生都不可想像，他在上海创办的医学院的毕业生已经能在美国竞争激烈的环境里成就学术生涯。海外同济医学院校友的杰出代表包括美国国家医学科学院院士和哈佛大学的系主任，以及

活跃在科学前沿的美国休斯医学研究所研究员和斯坦福大学正教授，还有大量任职于世界众多大学的教授和执业医生。

我们在同济完成医学教育，又长年生活和工作在国外的学术机构，我们自然会将自己在母校的经历与海外特别是当今领先于世界的美国医学院的办学理念相比较。我在祝贺母校校庆的同时，写下这些建议，目的是为了同济的明天更加美好

第一。同济应该重视医生科学家（Physician Scientist）的培养。在美国的医学学术界，医生科学家是指一批学临床出身的医生最终走向了以探索生物医学的未知为主体的科学研究的职业生涯。这里并不一定强求医生科学家从事与疾病相关的研究，但是他们即使做纯粹基础研究的领域都带着不同的视野。美国的经验证明，医生科学家的研究成果推动了我们对未知世界的认识、临床诊疗水准的提高和对医疗产业的推动。举个著名的例子，医生科学家研究脂蛋白运输的分子机制最终直接造福于包括糖尿病的各类代谢性疾病。而小的例子，大家知道高浓度的单克隆

抗体可以存在于杂交瘤刺激产生的腹水中，而腹水产生的病理机制恐怕只有学医的人最明白。学医出身的医生们习惯于起早贪黑的临床训练，他们更愿意花费大量的时间在自己选定的并且热爱的基础科学领域里耕耘，这些特质对他们的成功帮助巨大。

虽然美国的医生科学家也因与临床同行赚钱的巨大差值而面临压力，但是美国仍然是医生从事科学研究的最佳国家，

早期美国的很多诺贝尔奖的原创性工作是由纯粹的 MD 背景的科学家完成的，包括 DNA 聚合酶、限制性内切酶、癌基因、LDL 受体和朊病毒的发现。在美国顶尖的医学院里，你可以欣赏到一些科研做到蛋

白质结构域的精细程度而临床上又是美国最佳医生的医生科学家。在圣路易斯华盛顿大学医学院，细胞凋亡系列蛋白，免疫分子

(CD46、CD47 和 CD2AP) 和淋巴细胞的阳性和阴性选择原理这些涉及基本生命规律的重大发现都是在医生科学家的实验室完成的。美国诺贝尔医学奖得主 Joe Goldstein 总结了 NIH 在 1964-1972 的八年间产生的九位诺贝尔奖得主的经历，9 位里面的 7 位仅有 MD 学位，另外两位拥有 MD 和 PhD 双博士学位，他们这些杰出医生科学家的代表几乎都是在 NIH 才开始学习如何成为实验科学家的，从拿试管和加样器开始的。当然深层的原因是 NIH 在越战期间能够招到最为聪明的医学毕业生，因为进去了就属于已经在为美国政府服务，而不必担心被招募入伍去越南打仗。

美国现在的医生科学家的绝大部分来源于 MSTP 培养计划，也就是 Medical Scientist Training Program 或医学科学家培训计划，为美国 NIH 资助的学费全免的人才计划。圣路易斯华盛顿大学医学院的 MSTP 为全美人数之最，原因是它早在 NIH 资助之前就有，



NIH 资助实施后，华大仍然保持自己原来的资助额度，再加上 NIH 的，所以华大可以拥有其他名牌医学院一倍的双博士人数。该计划的程序是本科毕业生进入医学院后，先读 1.5 年左右的医学基础课程，然后进入实验室花费 4-6 年完成哲学博士研究，再回到医学院用 1.5 年左右的时间完成临床课程的学习和见习，所以总共需要 7-9 年才能完成 MD 和 PhD 的双博士学位。中国的优势是高中就进医学院读相当于 MD 的医学本科，只要读博士就是相当于美国的 MD 和 PhD，所以仅从程序上能够使大量的值得培养的人才走上医生科学家的职业道路，关键是需要营造从事原创性科研的环境以及对医生科学家的政策性支持。

同济应该规定所有临床科室的主任必须拥有运用现代生物学技术从事科学研究的实验室，对内、外、妇、儿这些大系里的亚专科的主任们也应该有同样的要求。每个系和专科都应该具有一定数量的主要从事科学研究并且拥有独立实验室的医生科学家。临床科系的医生科学家的薪金应该至少达到全职同级临床教授的总收入的 80%，并且在时间上应该保证医生科学家有 80% 左右的时间从事与经营实验室有关的科学研究，各系和专科的学术结构以医生科学家为主体。全职临床医生教授的评价指标，应该以临床疗效而不是以所谓的 SCI 论文为标准，而医生科学家则应该相当看重原始科研论文的质量和数量以及吸引到的研究经费。医生科学家的追求最终必将推动医学的发展，开创了现代免疫治疗的美国科学家 Steven Rosenberg 是位外科医生，工作于美国 NIH 的临床中心。他在几十年前首先尝试将病人的淋巴细胞在体外诱导成杀伤细胞，然后输入病人用于抗肿瘤治疗。大家知道美国的外科医生的薪酬在医生行业里都是高的，Rosenberg 的工作单位如果不给他在薪金和时间上的外科医生级别的保

护,他肯定不会做出这个造福全人类的进展。无独有偶,应用抗血管生成成功阻断癌转移途经而开创癌症治疗新领域的哈佛教授 Judah Folkman,也是一位外科医生。

同济是中国相当级别的医学院,应该有宏大的志向和广阔视野,我们暂且不谈世界水准,但是同济应该有高远

的追求。我们走在麻省总医院的科室,你会知道人类首例乙醚麻醉就发生在那里;圣路易斯华盛顿大学放射系存放了人类第一台应用到临床的 PET 造影仪;在瑞典 Lund 大学则有一个扁牌提醒人们:那里的包括华裔在内的科学家

第一次确定了人类的染色体为 46 条。我们同济真正追求的应该是这些改变世界医学进步的发现,而不是国内崇拜的一位学语言学的美国费城人弄出的 SCI 指数,那是个很有偏见的洋玩意。同济以往编医学院教科书的成就非凡,我们在校时全国的内、外、妇、儿科这四大专科的教科书的一半出自同济教授之手,当年中国的医学生靠读这些书获得医学知识,我们也因此而自豪。但是编写教科书不是科学的原创,真正的知识来源于实验室,以编书论学术成就的政策不值得鼓励。

第二。同济应该采取措施让教授在学校的决策中拥有发言权。同济教授在新教授的招聘和晋升,系主任的筛选和学校资源的分配都应通过教授委员会的形式积极参与。同济应该创造出良好的教授与医学生直接接触的机会,这些努力将在教授的晋升评议中得到鼓励。我们在同济的感受是,如果不是在同济做研究生,同济医学生除了上大课或实习的

机会外,很少有机会与教授直接接触,虽然同济教授的授课质量基本上都是中国最好的。

第三。同济应该尽力避免近亲繁殖。同济应该建立机制鼓励自己的学生特别是博士生去外校发展。在留校担任各专业的永久职位之前,

同济背景的学生必须在同档次的医学院找到相应职位才能聘用,这应该作为留校的必要条件之一。中国其他名牌医学院如果也这样努力,定能打破国内医学界普遍存在的近亲繁殖现象。

第四。作为精减机构的措施之一,同济应该考虑撤销现有基础医学院的行政框架。基础医学院自己不授予医学本科学位,里面各系是医学生教学的有机整体的一部分,世界上没有其他发达国家有这样的机构。北医首先创立基础医学院并授予分开的学位,结果造成他们的毕业生连在美国考行医执照的资格都不行。当时的考虑是希望培养既懂医又能从事科研的人才,这显然是中国当时没有医生科学家概念的时代局限造成的。大家不用太担心,这里只是建议同济撤销基础医学院学院的行政建制,各学科仍然会保留。这样相反会加强基础医学院现在在各系的功能和它们主任的权力,因为他们直接向医学院院长汇报。基础科系可以是非医学背景的博士们从事自己感兴趣的科学研究的地方,也应该鼓励学医出身的人才就职。国内的清华大学医学院和天津医科大学的院长分别为学生物和学农学出身的人士担任,这在任何美国和西方发达国家的医学院是不可想像的事情,我们也可以把这现象解释为中国高水准的医生科学家缺乏的表现之一。



(本文作者吴晓波本科毕业于同济医学院医学系(81-2班))



美国仅拥有医学学位的医生科学家的诺贝尔奖得主



圣路易斯华盛顿大学产生的医生科学家诺贝尔奖得主

(编者按语: 个人作品仅代表作者本人观点)



下面内容为一篇友情转载。

在此为缔造我校辉煌历史而无私奉献的前辈师生们致敬！

校史春秋



同济大学医学院及附属医院内迁武汉纪事 - (转载)

马先松

1950年4月20日，华东教育部唐守愚副部长到同济大学口头宣布中央决定：同济大学医学院及附属医院迁武汉。这一消息即刻在师生中引起强烈反响，不仅领导层中有不同意见，而且教授中的多数不支持搬迁。

原文发表于《武汉文史资料》2016年第8期

作者为原同济医院党委副书记兼纪委书记

1950年初，中央人民政府政务院决定：上海同济大学医学院及附属中美医院迁武汉。这是应中南军政委员会的要求，并经华东军政委员会研究后做出的新中国的首个关于高校及医疗卫生单位成建制跨区调整部署，因而得到国家教育部、卫生部和华东、中南两地军政负责人的高度重视。内迁工作前后历时5年，一个崭新的医学院院区和一座现代化的医院大楼在汉口昔日的华商跑马场拔地而起，在国际、国内颇具名气的同济大学医学院和已有50年建院历史的附属中美医院（1951年恢复同济医院名）从上海迁驻这里，开始了全新的征程。本文记述的就是这一历史过程。



1951年，建设中的中南同济医学院

(一)

1949年全国解放，作为建国之初六大行政区之一的中南军政委员会，首先考虑的是尽快恢复中南地区的经济建设和保障人民的生活与健康。中南地区包括豫、鄂、湘、赣、粤、桂等6省，人口一亿四千万，是全国人口最多的行政区，但医药卫生条件却非常落后，远不能适应本区经济发展和亿万民众的需求。作为中心城市的武汉，当时不仅规模型的医院极少，而且医学人才十分缺乏。于是，中南军政委员会文化教育委员会向政务院请求：将医药卫生发达地区上海的一所医学院校包括附属医院内迁武汉。

这一要求很快得到中央的支持，责成华东军政委员会讨论。当时，上海已有或准备组建的医学高等院校共四所：上海医学院（始建于1927年，原为国立中央大学医学院，是中国创办的第一所国立大学医学院），上海第二医学院（由圣约翰大学医学院、震旦大学医学院、同德医学院和广慈医院整合而成），华东军区人民医学院（1951年改称第二军医大学）和同济大学医学院。华东军政委员会研究各医学院的情况后认为，将同济大学医学院及附属中美医院迁汉建校最为合适，不仅是国家建设的需要，同时也是同济大学医学院及附属医院今后发展的需要。1950年2月，中央人民政府政务院正式作出同济大学医学院及附属中美医院迁驻武汉的决定。

同济大学医学院由德籍医生宝隆1907年创建于上海，1926年收归国有，其附属中美医院建于1900年（始建时名同济医院）。历经近半个世纪的发展，同济大学医学院已成为一所集医疗、教学、科研于一体的国内著名的医学院校，在欧洲、尤其在德语国家具有较大影响。学院教学体系完整、学科齐全、学风严

谨，早在上个世纪20年代，就建构了从德文科——医预科（基础）——医正科（临床）直至博士培养的教学体系，学生学习科目达24门，1917年培养出第一位博士毕业生，即获得德国政府认可并颁发毕业证。

经历一战、二战及国内的抗日战争、解放战争，同济的医疗、教学从未中断。1937年日寇炸毁校舍，医学院被迫撤离上海西迁。从1937年到1945年经历了6次迁校、辗转8省区，仍坚持招生办学，每年都有学生毕业，8年间共毕业医学生320人，返回上海时仍有学生三百多名。国家最高科学技术奖的获得者、外科学家吴孟超院士和被称为“中国生命科学奠基人”的吴旻院士就是这一期间入校的学生。

上世纪40年代末50年代初，医学院已有八大学馆（解剖学、生化学、药理学、病理学、细菌学、生理学、公共卫生学、寄生虫学），内、外、妇、儿等18个专门学科，两所实力雄厚的教学医院——中美医院、上海市中心医院（由同济与上海市共建），其中中美医院从建院起就保持着与欧洲同步发展的临床技术水平，是全上海屈指可数的医院，尤以外科著名。

人才方面，医学院及附属中美医院拥有一支高水平的师资和技术队伍，当时，六百余人的教职员队伍中，有助教108人、讲师13人、副教授10人、正教授30人（含兼职）。学科带头人几乎全是我国医学界大师级人物，如妇产科学家金问淇、生物化学家梁之彦、皮肤病学家于光元、骨科学家屠开元、耳鼻喉科学家李宝实、人体寄生虫学家姚永政、人体解剖学家李赋京、病理学家杨述祖、微生物免疫学家谢毓晋、颌面外科学家张涤生、内科学家过晋

源、外科学家裘法祖、儿科学家宋名通……解放后，他们中有十多人被聘为国家一级教授，这在全国所有医学院校中是位居前列的。

从上海迁一所如此高水平的医学院及医院至武汉，足见中央及华东、中南两个大区对中南地区人民健康事业的重视。

1950年4月19日，华东教育部召集同济大学校务委员会全体成员，包括同济大校长夏坚白、医学院院长唐哲、中美医院院长林竟成传达政务院决定。翌日，唐守愚副部长到同济大学口头宣布中央决定：同济大学医学院及附属医院迁武汉。这一消息即刻在师生中引起强烈反响，据林竟成教授后来回忆：同济的大多数教职员不理解决定的目的与意义，不仅领导层中有不同意见，而且教授中的多数不支持搬迁。为此，学校专门召开了一次教师会议讨论，会上辩论激烈：不少人担心，同济大学经过几十年的努力才建成理工医法文兼有的综合性大学，医学院的分离会损害同济大学的整体性，影响学校的全面发展；有的顾虑武汉地区的生活、气候等条件；有的反映出许多具体困难。但也有部分领导成员、教授积极支持搬迁武汉的决定，认为同济医学院和附属医院迁至中南地区不仅是国家的需要，而且会使学校和医院有更广阔的用武之地。时任同济大学医学院附属中美医院院长的林竟成就持这种观点，所以他得知部分教授联名给中央写信申诉同济不宜搬迁理由时，林竟成也约了几位持相同主张的教授写了支持中央决定的建议书。

同济大学教师对迁校问题的反应引起了国家教育部的高度重视，时任教育部长马叙伦专门约见了同济大校长兼校务委员会主任夏坚白、医学院院长唐哲、中美医院院长林竟成等，听取同济人对迁校的意见和要求。之后，1950年7月12日专门下达《中央人民政府教育部关于同济大学迁校问题的决定》。文件指出：“同济大学医学院包括附属医院迁往武汉是符合国家需要和同济本身的发展利益的，但这一

正确原则的执行需要取得师生极大多数的同意，在条件没有具备以前，需要等待和进行说服工作。学校迁移的实际进行，应在学校方面及中南军政委员会对于各项有关问题有充分准备之后妥为实施。”“至于何时迁移和如何迁移等具体问题，由华东军政委员会教育部、同济大学医学院（一方）与中南军政委员会教育部、卫生部（另一方）协商办理。”

（二）

同济大学于1947年就建立了中国共产党的总支委员会并在院系建立了支部，上海解放后，党组织已成为贯彻党的决议、领导思想政治工作的重要力量。医学院党支部不断向华东教育部反映师生关于迁校的思想状况和要求，建议派院领导和师生代表组成代表团赴武汉实地考察并与有关方商谈迁院事宜。不久，华东教育部与中南卫生部共同决定：为迈出同济迁院第一步，同意组织“同济大学医学院代表团”赴汉考察并就迁院具体问题与中南方面磋商。经医学院支部与中美医院后期支部研究，报华东教育部同意，代表团由11人组成，唐哲、林竟成任正副团长，另有教授代表3人，他们是金问淇、梁之彦、于光元，讲师代表武忠弼，另有学生代表、华东军政委员会代表等。

代表团肩负历史重任，从1950年5月26日至6月5日在汉11天。前5天参观访问、开展社会调查，主要是考察中南、重点是武汉地区的卫生、教育状况；武汉市的经济状况、居民生活状况，衣食住行、物价水平，与社会各界作广泛交流等。当时，武汉市居民1008195人。全市有公立医院3所（2所市立医院、1所传染病院），床位456张，医师173人，护士210人，助产士49人，药剂士22人，医技67人；私立医院20所（不含个人诊所），床位1010张，医师685人，护士234人，助

产士 248 人, 药剂士 20 人, 医技 147 人。此外, 还有省、军队在汉医院, 共有床位约 1200 张。代表团参观考察了武汉市立一、二医院、普爱医院、梅神父纪念医院、武汉陆军医院、省立人民医院、协和医院等 13 家医疗机构, 处处受到兄弟般的欢迎与接待。

一次, 代表团车抵武汉大学, 医学院全体同学在门前列队欢迎, 歌声、爆竹声和欢呼声响彻校园, 国旗、锦旗、鲜花布满欢迎会场。武大医学院范乐成院长致欢迎词, 他简短地介绍同济的历史后说: 同济迁来是武大同学的福音。随后, 武大医学院同学献旗献花, 各级各小组献词。在即将成为合作医院的武大医院, 还专门为同济代表团召开了盛大的欢迎会, 全院二百余员工悉数出席, 会上歌声欢呼声连成一片。

周裕德院长致欢迎词, 对同济之推崇、对合作之期盼表露无遗。工会代表向代表团献全院同仁签名的锦旗一面, 嘱代向同济全体同仁致敬问候, 望同济早日迁汉。此情此景, 使代表团成员感动不已。

中南军政委员会的负责同志对代表团更是关怀备至、坦诚相待。主管同济迁汉具体工作的中南卫生部孙仪之部长, 齐仲桓、林之翰两位副部长多次分别会见代表团, 介绍中南地区及武汉的发展前景, 及对同济迁汉的安排。

负责领导此项工作的中南军政委员会副主席邓子恢除亲自主持有关会议外, 于 6 月 1 日上午特邀唐哲院长、林竟成院长和金问淇、梁之彦、于光元教授在寓所恳谈。从谈话中得知: 武汉在三五年内一定要发展成为现代化的都市, 第一步的计划是人口由一百万增加到三百万, 第二步增至五百万, 最后的目标要发展至一千万。武汉市政府正在设计大规模的市政建设, 横跨长江联系武汉的大铁桥正在测量; 中南区要大力发展工业, 如铜、钨、锑、锡等采

矿工业; 铁路方面正拟修筑襄花、川汉等铁路。所以, 武汉市的繁荣发展, 具有充分的条件; 中南地区的卫生建设, 亦将配合着全区的经济建设而有极大发展。中南卫生部领导也坦言: 为配合武汉的发展, 中南地区的经济建设以及满足土改后广大农村人民的迫切要求, 亟须大量培养医学人才, 全面展开卫生建设, 因此建立起能领导全中南的医事中心, 已经成为中南区的迫切工作。同济内迁与武大医学院合作, 目的即在稳步发展, 达到能共同肩负起领导全中南医药建设的任务。

同济教职员工迁汉后的生活水平也是代表团关注的重要问题。为此, 他们亲身体验, 或徜徉于大街, 或行走于小巷, 亲眼看到了武汉市街整洁, 颇具现代化都市之规模, 主要街道都为柏油马路, 日间市容虽不及上海熙攘繁华, 但夜市至 11 时前还很热闹。物资上也较丰富, 除少数工业日用品外, 物价平均比上海低。如居民常用的生活品: 籼米 1050 元 / 斤 (旧币, 以下同), 面粉 63200 元 / 袋, 煤球 15000 元 / 担, 酱油 2400 元 / 斤, 鳊鱼 1500 元 / 斤, 鲤鱼 1000 元 / 斤, 鸭蛋 300 元 / 个, 鸡蛋 200 元 / 个, 豆芽 500 元 / 斤, 菠菜 300 元 / 斤, 麻油 4000 元 / 斤, 菜油 3800 元 / 斤, 盐 2000 元 / 斤, 牛肉 3200 元 / 斤, 猪肉 5000 元 / 斤, 上白糖 6800 元 / 斤, 鸡 5000 元 / 斤, 干柴 6000 元 / 担, 解放皂 1700 元 / 条, 电影票 1500~3000 元 / 张, 洋布 3400 元 / 尺, 府绸衬衫 40000 元 / 件, 人力车自汉口车站路至沿江大道只要 1200 元.....由于武汉人在交易中有讲价的习惯, 实际价格还要低一些。这些实实在在的数据, 打消了一些人担心迁移来汉后会降低生活水平的顾虑。

代表团的中心任务自然是与各方的会谈。从 5 月 29 日起, 连续 4 天的会谈, 始终在友好、

坦诚、合作的气氛中进行。中南军政委员会卫生部、华东军政委员会教育部、武汉大学医学院和同济大学医学院及附属中美医院的负责人及代表们很快就同济迁移武汉达成共识并形成决议。其主要内容是：

1、上海同济大学医学院包括附属中美医院服从国家建设和人民的需要，全体师生员工将分批分期迁移武汉与武汉大学医学院合并，建立足以服务中南行政大区医疗卫生事业的中南医事中心。校名问题，武大医学院代表建议，因同济历史悠久，技术力量雄厚，保留同济校名，最终由建校委员会组成后讨论决定。

2、择定汉口北原华商跑马场为医事中心建设基地和 1000 张床位的附属医院，占地面积约 420 亩，计 30 万平方米。

3、武大医学院已将武汉地区条件最完备的协和医院列为合作医院并与武大医院合并，将作为新校的附属医院，距离新校仅 2 华里，便于教学。

4、同济迁校与在汉建校同步进行。本年沪汉两地同时招生，一、二年级在武汉上课，三、四、五年级在上海上课，上海同济的实习医生分拨 15~20 名在汉协和医院实习。

5、在新校尚未竣工之前，为满足前期教学的需要，立即动工修缮现有武大医院院舍，作为新校前期教室、实验室、学生宿舍，另购烈士街房屋 8 栋作为教授临时宿舍，以应秋季开学之需。协和医院新建门诊楼，病床由 240 张扩大到 400 张。

6、跑马场医事基地的建设最迟于本年秋季动工，开工次序为先建甲乙丙 3 级宿舍楼 6 栋，再建 5 个学馆，留出 1000 张床位新医院用地，力争 2 年内次第完工。

7、本年内经费概算 3000 斤大米，折合人民币（旧）3050 万元，由中南卫生部拨付。

8、新校人事安排，可根据年资、经历、学术经验，待建校委员会组成后研究决定。合作医院（协和医院）急需的医生由上海中美医院先派 6 名主治医师、17 名住院医师，武大派 9 名住院医师到该院履职。同济医学院和中美医院即派适当人员来汉任传染病院长和结核病院长，并将两院接受为教学基地。

9、上海同济来汉人员工资待遇不变，迁移时家属就业、子女入学均相应解决。贵重家具如钢琴等均可运来，一般家具由武汉按户配备。

10、为实现上述决议，顺利开展迁校建校工作，立即在上海成立迁校委员会，在武汉成立建校委员会，工作重点逐步移向武汉。

同济代表团满载佳音回到上海，武汉之行的成果在教职员工中传递开来。

1950 年 8 月，国家教育部高校司副司长张宗麟亲临上海召集有华东教育部、卫生部，中南教育部、卫生部，同济大学以及医学院、中美医院等关各方座谈，就同济大学医学院（包括附属中美医院）迁校问题最终取得一致意见并作出具体部署：

1、以上 5 单位共同组成同济医学院迁校指导小组，华东教育部为主任单位，中南卫生部为副主任单位。

2、原则批准已成立的以医学院院长唐哲为主任委员、中美医院院长林竟成和医前期主任沈尚德为副主任委员的同济医学院迁校委员会。

3、由中南文教委员会牵头，同济医学院、武大医学院、中南卫生部、中南财委、中南教育部等组成建校委员会，负责同济医学院在汉的建校事宜。

4、同济大学医学院本年度一年级新生暑假开学，一律至武汉报到上课；二年级学生暂时分别在上海、武汉上课；武汉大学医学院三年级学生来上海同济大学医学院上课。

5、附属中美医院原则上整体迁移，为照顾上海市民的医疗需求可分批进行。

至此，同济医学院迁校之事尘埃落定。

(三)

迁建工作按照中南军政委员会领导提出的“有计划、有步骤，既见成效又稳步前进”的要求步步推进。1950年8月底，同济大学医学院和武汉大学医学院分别从同济大学和武汉大学建制中划出，直属大区领导。10月，建校委员会在武汉成立，中南军政委员会文委主任潘梓年任建校委员会主任，中南卫生部副部长齐仲桓任副主任委员。1951年4月，汉口跑马场各学馆和多栋教职工宿舍动工兴建。同年5月20日，中美医院改称“同济大学医学院附属同

济医院”，简称“同济医院”。1951年秋，医前期即医学基础部的各个学馆相继开始搬迁。

1951年9月20日，中央人民政府教育部发[1951]高一字第277号文批复：同意同济大学医学院迁来汉口与武汉大学医学院合并，改称“中南同济医学院”，标志中部地区一所新的医学院校诞生。

至1952年7月，除生化学馆外，解剖、细菌、寄生虫、病理、生理、药理、公共卫生7个学馆的设备和师资技术人员全部迁汉，医学院前期迁建基本完成，为迁建的全部完成奠定了基础。



同济医学院迁汉后的学生宿舍一角



迁院初期，教职工踊跃参加义务建校劳动

医后期的迁移主要包括同济医院及附属卫生学校的动迁。1952年7月，建校委员会决定启动医后期迁移。12月31日，中南同济医学院、同济医院、中南军政委员会卫生部、华东军政委员会卫生部、上海市人民政府卫生局，签署了《关于同济医院迁汉合约》，其要点有：第一，原则上同济医院全部迁汉。第二，自1954年秋开始迁院，于1954年年终前迁移完毕，其中妇产科则于1953年秋迁汉。第三，在迁院前，同济医院行政及业务上受上海市卫生局及中南同济医学院双重领导，有关社会服务及教学业务应双方照顾，医院经费由上海市卫生局供给。第四，签约单位各派一人组成医院迁移工作组，协商办理迁院的具体事宜。

医院迁移的首要任务是加速完成建筑一期工程即容500张病床的住院部大楼。早在1951年8月，医院院长林竟成从东北抗美援朝救护前线归来后，即着手研究武汉医院的建筑问题，与医学院唐哲院长商定请我国著名的建筑学家冯纪忠主持设计。林竟成拿出自己早年保存的从美国、德国收集来的多家医院建筑设计图供冯教授参考，又亲自带队考察了北京、上海、大连等地的数十家医院建筑。最终，参照德国的一份图案，结合各临床和医技科室需求绘制

出一张四翼形医院建筑图形，即人们所说“飞机大楼”，其模型在上海、武汉两地展出，深得医务人员赞许。

新医院于1953年5月动工兴建，面临汉口解放大道，占地面积约95904平方米，住院部大楼拥有1000张床位，首期500张（实际投入600张）。全部工程设计由冯纪忠先生领导的群安事务所承担，中南建筑公司武汉第二公司承建，工程师项学汉负责工程监造。林竟成作为项目负责人，将上海同济医院的管理委托给副院长，自己吃住在武汉工地，夜以继日。1955年春，医院一期工程竣工，外部形体简洁美观、内部空间组织功能实用便捷，成为我国医院的“典范型建筑”，被誉为“中国现代医院建筑的开端”，国际著名的《弗莱彻建筑史》第20版将其收录。



1955年竣工的同济医院一期住院部

同济医院的迁移的实质是技术人才的迁移，国家教育部、中南军政委员会主要负责同志多次强调：“离开专家、教授和全体医疗、教学技术人员的迁移这个前提，迁校建院就失去了意义。”当时，同济医院有临床教授、副教授（主任、副主任医师）24人，讲师、助教（主治、住院医师）及护、技人员二百多人。由于

医疗职业的特殊性，一些高级技术人员的迁移的确遇到不小的难题。例如，有的教授在上海有房产和诊所；有的教授在多家医院兼职、甚至是科主任；有的夫妻在不同的医院工作，不愿因迁移造成两地分居；有的妻子、儿女在上海有满意的职业或学校而不愿改变环境；有的父母年迈不肯离开久居的家乡故土……诸多问题都会间接和直接影响人员情绪，造成思想阻力。

对此，中南卫生部十分重视，齐仲桓部长亲自约见同济医院党支部书记庞其方、委员吴滋霖，后期学生支部书记毕增琪，再次强调：

“迁校的成功在于专家、技术人员的全部迁移，附属同济医院技术人员、物资要全部迁汉，非教学、医疗人员的迁移可带有自愿性质。”他同时特别指出，要做好迁汉人员的思想工作并切实帮他们解决实际问题。党支部成员们深刻认识到，迁移的根本问题是人才的迁移，仅有医院物资的转移不是真实意义的迁校。时逢上海市在所属各医院开展《中华人民共和国宪法》学习运动，卫生局向同济医院派出四人指导小组。在党支部的领导与组织下，学习与医院迁移实际相结合，采取大会报告、小组讨论、个别谈心、互相帮助等多种形式，使大家逐步树立了国家观念、整体观念。所有高级技术人员一致表示：服从需要、服从安排。著名妇产科专家金问淇（一级教授）停办了自己上海的诊所，表示举家迁武汉。内科学教授陶桓乐（一级教授，来汉后调任北京医院

内科主任，长期担任中央保健局顾问和国家主要领导人医疗组成员）动员在上海市五医院工作的陶澍医师一道迁汉。对少数确实有困难的专家，采取二到三年的过渡，而后迁汉。

中科院院士裘法祖在回忆这段历史时写道：

“同济医院整体迁武汉的消息传来，全院哗然，医生多不愿意去，但这是政府行为，不能不执行。而我由于德国妻子已习惯于上海生活，也不愿意迁到环境迥然不同于上海的武汉……正是这一关键时刻，第二军医大学吴之理校长亲临我家，热情邀请我去该校任外科主任，我满口答应，可是中南同济医学院坚决不同意，当时人事制度非常严格，档案在何处，工作不能自己调。为避免矛盾，卫生部同意我在上海兼职，为期3年。在武汉我是同济医院外科主任，在上海我是第二军医大学系统外科教研室主任、上海第六医院外科主任、上海卫生局顾问、《大众医学》主编。身兼两地数职，非常辛苦，家庭的一切完全由我妻子负担……我奔走在上海武汉之间4年，是妻子的爱使我度过这4年，我不愿意妻子一人在上海孤独生活，也不愿意离开我的母校，内心希望将这两个问题平静解决。”裘法祖终于辞去上海所有兼职，全身心投入武汉同济医学院的教学与医疗中，申请加入中国国籍并得到批准的妻子裘罗懿女士携子女随其迁汉。



1955年，同济医学院及附属医院迁汉的部分教职员工在赴汉轮船上留影

1954年11月25日，同济医院迁汉人员名单正式公布，迁汉的正、副教授21人，讲师、助教一百余人，护士医技人员六十余人，行政技术工人四十余人，计二百二十余人。正教授中，除耳鼻喉科专家李宝实（后任第二军医大学副校长、长海医院院长），骨科专家屠开元（后任第二军医大学副校长、长征医院院长）经中央卫生部批准调任军队医院任职外，其他全部来汉。1955年，春节刚过，同济医院迁

汉职工及家属数百人，扶老携幼，包乘数艘客轮，3月底全部抵达武汉。5月15日，新的同济医院举行开幕仪式，同时也标志同济医学院迁汉工作胜利完成。

弹指一挥间，六十多年过去了，同济医学院及其附属同济医院作为我国医药卫生事业的“国家队”，在中部大地生根、开花、结果，为我国医学教育和人民健康事业作出了卓越贡献。



编辑鸣谢：本期信札所刊登诗文和图片，大部份来自校友在校友总会和天涯同济人微信群的投稿和奉献。在编辑出版过程中有所修改借用与重组，特此声明和感谢！